

Știința

ORGAN AL COMITETULUI CENTRAL AL PARTIDULUI COMUNIST ROMÂN

Anul XLIII Nr. 9695

Duminică 18 noiembrie 1973

6 PAGINI — 30 BANI

ȘEDINȚA CONSILIULUI DE STAT

În ziua de 17 noiembrie 1973 a avut loc la Palatul Republicii ședința Consiliului de Stat, prezidată de tovarășul Nicolae Ceaușescu, președintele Consiliului de Stat.

La ședință au participat, ca invitați, miniștri și alți conducători ai organelor centrale de stat, precum și președinții unor comisii permanente ale Marii Adunări Naționale.

Consiliul de Stat a dezbătut și a adoptat decretul cu privire la măsurile de dezvoltare a bazei energetice și de folosire mai judicioasă a combustibililor și energiei, precum și decretul pentru or-

ganizarea Camerei de comerț și industrie a Republicii Socialiste România.

Au fost ratificate Acordul între Republica Socialistă România și Republica Federală Germania privind asigurările sociale, precum și Convenția între Republica Socialistă România și Republica Federală Germania privind evitarea dublei impunerii asupra veniturilor și averii. De asemenea, au fost adoptate decretul privind aderarea Republicii Socialiste România la Convenția unică asupra stupefiantelor, din 1961, și la protocolul privind modificarea acestei con-

venții și decretul privind aderarea Republicii Socialiste România la Convenția referitoare la infracțiuni și la anumite alte acte săvârșite la bordul aeronavelor, încheiată la Tokio la 14 septembrie 1963.

Toate decretul adoptate au fost, în prealabil, dezbătute și avizate favorabil de comisiile permanente de specialitate ale Marii Adunări Naționale, precum și de Consiliul legislativ.

În continuare, Consiliul de Stat a rezolvat unele cereri de grațiere.

ÎN ZIARUL DE AZI:

- Știința și tehnica în sprijinul legii!
- Telex cetățenesc
- Din instanță în fața opiniei publice
- Pe toate meridianele, preocupare pentru economisirea energiei

LA C. S. REȘIȚA

ÎN CONSTRUCȚIE O NOUĂ FABRICĂ DE OXIGEN

REȘIȚA (Correspondentul „Științei”, Nicolae Cătanu). — Zilele acestea, la Combinatul siderurgic din Reșița a început construcția unei noi obiectiv industrial: o fabrică menită să asigure cu oxigen aplicarea tehnologiilor moderne de fabricație a fontei și oțelului. Cu experiența unui sfert de veac de înnoire a bătăriei „cetăți a focului”, constructorii de aici au asigurat o bună organizare de șantier și s-au angajat, încă de pe acum, ca — prin realizarea unui înalt ritm — să execute în avans această nouă capacitate de producție.

Paralel, s-a trecut la recrutarea muncitorilor care vor servi instalațiile noi: fabricii de oxigen, în scopul calificării lor prealabile.

ARGEȘ

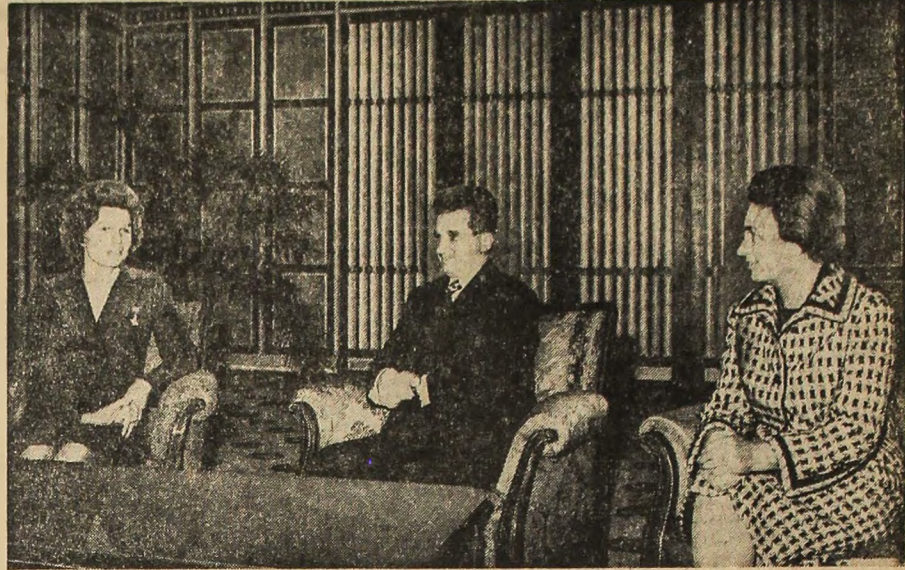
LA HIDROCENTRALA DE LA ZIGONENI AU ÎNCEPUT PROBELE CU APĂ

PITEȘTI (Correspondentul „Științei”, Gheorghe Cirstea). — Constructorii de pe șantierul hidroelectric de la Argeș au obținut în ultima vreme succese de prestigiu. Cu două zile în urmă, la hidrocentrala de la Zigoneni, de pe râul Argeș, au început probele cu apă. Conform angajamentului constructorilor, racordarea noii unități la sistemul energetic național urmează să aibă loc până la finele acestei luni. O muncă intensă se desfășoară și pe șantierul celorlalte trei hidrocentrale aflate în construcție pe râul Argeș. La cea de la Băilelești, al cărui termen de punere în funcțiune este trimestrul II din anul viitor; se execută din plin montajul turbinelor și finisajul clădirii. Ca urmare, aici s-a înregistrat un avans de 45 zile. La hidrocentrala de la Minciceni, cu termen de punere în funcțiune sfârșitul anului 1974, se lucrează cu un avans de 30 de zile față de grafice.

Uzina de mașini grele București. În atelierul de mecanică grea din cadrul secției turbina se face controlul arborelui pentru turbina de 330 MW

Foto: E. Dăcheseanu

Tovarășul Nicolae Ceaușescu și tovarășa Elena Ceaușescu au primit pe aviatoarea cosmonaută V. N. Tereșkova, Erou al Uniunii Sovietice



Simbătă dimineața, tovarășul Nicolae Ceaușescu, secretar general al Partidului Comunist Român, președintele Consiliului de Stat al Republicii Socialiste România, și tovarășa Elena Ceaușescu au primit pe aviatoarea cosmonaută Valentina Nikolaevna Tereșkova, Erou al Uniunii Sovietice, membru al C.C. al P.C.U.S., deputat în Sovietul Suprem, președinta Comitetului Femeilor Sovietice, care ne vizitează țara în fruntea unei delegații a acestei organizații.

Valentina Nikolaevna Tereșkova a fost însoțită de membrele delegației Comitetului Femeilor Sovietice, precum și de V. I. Drozdokov, ambasadorul Uniunii Sovietice la București.

La întrevedere au participat tovarășii Lina Ciobanu, Miron Constantinescu, Suzana Gădea, președinta Consiliului Național al Femeilor, și Maria Groza, vicepreședintă a acestei organizații.

Mulțumind tovarășului Nicolae Ceaușescu pentru întrevedere acordată, V. N. Tereșkova a exprimat recunoștința sa pentru posibilitatea pe care a avut-o de a vizita țara noastră, bucuria pentru faptul că relațiile dintre România și Uniunea Sovietică, dintre cele două țări și popoare se dezvoltă continuu.

Tovarășul Nicolae Ceaușescu a adresat cosmonautei sovietice salutul conducerii de partid și al său personal, apreciind cu satisfacție dezvoltarea raporturilor de colaborare dintre organizațiile de femei din cele două țări, contribuția pe care o aduce la promovarea relațiilor de colaborare și prietenie româno-sovietice.

În cadrul întrevederii a avut loc solemnitatea decorării cosmonautei sovietice Valentina Nikolaevna Tereșkova cu Ordinul „Meritul Științific” clasa I, pentru contribuția deosebită adusă la efortul pe care știința contemporană îl face pentru cercetarea spațiului cosmic.

Înmănușind înalta distincție, tovarășul Nicolae Ceaușescu a spus: „Aș dori ca, în numele Comitetului Central, al Consiliului de Stat, al meu personal, să adresez calde felicitări tovarășei Tereșkova

pentru succesul pe care l-a obținut — e adevărat, cu mulți ani în urmă — prin zborul în Cosmos, pentru contribuția pe care a adus-o, prin aceasta, la programul Uniunii Sovietice de cercetare a Cosmosului, program care reprezintă un succes nu numai pentru Uniunea Sovietică, ci și pentru toate țările socialiste, pentru întreaga omenire.

Acordarea acestei distincții românești este, fără nicio îndoială, o înaltă apreciere pe care întregul popor român o dă acestui rezultat minunat al programului de cercetări în Cosmos al Uniunii Sovietice, o expresie a relațiilor de colaborare dintre țările și popoarele noastre.

Aș dori să urez tovarășei Tereșkova succese tot mai mari în întreaga sa activitate, inclusiv în munca pe care o desfășoară astăzi în fruntea organizației de femei din Uniunea Sovietică, pentru întărirea colaborării dintre organizațiile noastre, și pentru a contribui, prin aceasta, la dezvoltarea relațiilor dintre țările și popoarele noastre, la cauza socialismului, la colaborarea și pacea în lume”. (Aplauze).

Răspunzând, cosmonauta V. N. Tereșkova a spus:

„Stimate tovarășe Ceaușescu, Stimai tovarășii,

Permiteți-mi să exprim adevărată recunoștință pentru înalta distincție pe care mi-a fost conferită. Eu apreciez acest înalt ordin ca o recunoștință a meritelor poporului sovietic în cercetarea spațiului cosmic, pe care oamenii sovietici o îndeplinesc sub conducerea Partidului Comunist al Uniunii Sovietice. Eu voi depune toate cunoștințele mele, toată puterea mea de muncă pentru a justifica această înaltă distincție.

Vă mulțumesc foarte mult pentru cuvintele roșite la adresa poporului și țării noastre, a Partidului Comunist al Uniunii Sovietice. Toți oamenii sovietici dau o înaltă apreciere marilor succese ale poporului român, obținute sub conducerea Partidului Comunist Ro-

mân; din toată inima ne bucurăm de realizările dumneavoastră și vă urăm succese și mai mari. Noi dăm o înaltă apreciere prieteniei cu poporul român și dorim ca această prietenie să se întărească și să se dezvolte cu fiecare an între țările noastre socialiste, între popoarele noastre, între femeile sovietice și române.

Vă mulțumesc foarte mult pentru înalta distincție și vă rog să-mi permiteți să vă urez mari succese în activitatea dumneavoastră, multă sănătate!”. (Aplauze).

În numele cosmonauților sovietici, V. N. Tereșkova a înmănat tovarășului Nicolae Ceaușescu un album descriptiv al Cosmosului, cu autografele cosmonauților, precum și medalia jubiliară consacrată împlinirii a zece ani de la zborul lui Iuri Gagarin și o înșignă din partea cercetătorilor Cosmosului.

În timpul convorbirii, care a avut loc apoi, cosmonauta V. N. Tereșkova a vorbit despre grija și atenția permanentă manifestate de P.C.U.S. față de femeile muncitoare din Uniunea Sovietică, despre măsurile luate de partid și guvern pentru ca ele să-și poată îndeplini în bune condiții răspunderile ce le au în societate.

Evoicnd rolul ce revine organizațiilor naționale de femei și Federației Democratice Internaționale a Femeilor, tovarășul Nicolae Ceaușescu a subliniat că acestea trebuie să reprezinte o forță tot mai activă, tot mai puternică în lupta pentru înlăturarea aspirațiilor de progres social, pentru realizarea dezarmării și securității, pentru pace în întreaga lume.

Tovarășul Nicolae Ceaușescu a urat femeilor sovietice, popoarelor Uniunii Sovietice ca, sub conducerea P.C.U.S., să obțină succese tot mai mari în toate domeniile de activitate în construirea societății comuniste.

Totodată, secretarul general al partidului a adresat salutul său cosmonauților sovietici, cărora le-a urat multă sănătate și fericire, noi succese.

Întrevedere a decurs într-o atmosferă de caldă prietenie.

DECRETUL CONSILIULUI DE STAT cu privire la măsurile de dezvoltare a bazei energetice și de folosire mai judicioasă a combustibililor și energiei

ÎN PAGINILE III ȘI IV

În munca de partid, spirit de partid!

...Rolul conducător al partidului nu este o lozincă abstractă, generală; acest rol trebuie să se materializeze în felul în care fiecare organizație, fiecare membru de partid își îndeplinește atribuțiile...

Este necesar să acordăm în general mai multă atenție îmbunătățirii stilului și metodelor de muncă ale organizațiilor de partid, întăririi spiritului de partid în munca organelor noastre.

NICOLAE CEAUȘESCU

Prin cuvântarea rostită de tovarășul Nicolae Ceaușescu la recenta ședință a Consiliului de Stat al P.C.R., organele și organizațiile de partid, membrii partidului nostru au dobândit un îndreptar de o însemnată deosebită pentru viața și munca fiecăruia, pentru întreaga activitate a partidului, pentru întreaga dezvoltare a societății noastre. Document de o mare valoare — principial și practic, expunerea sintetizează experiența dobândită de organizațiile de partid în activitatea pentru realizarea programului elaborat de Congresul al X-lea și Conferința Națională, dezvoltându-l într-un spirit critic ascuțit un șir de lipsuri și neajunsuri în munca de partid, precizează principalele direcții de acțiune și modalitățile concrete de natură să asigure perfecționarea stilului și metodelor de activitate în vederea soluționării cât mai eficiente a problemelor ridicate de înaintarea țării noastre pe calea fâuririi societății socialiste multilaterale dezvoltate.

Se vădește, astfel, o dată mai mult, preocuparea atît de viața și creșterii generale al partidului de a imprimă un mare mai puternic suflet revoluționar, spirit înnoitor, dinamic întregii activități a partidului, clarvizinea în sesizarea la timp a problemelor care apar în mersul nostru înainte, existența și fermitatea cu care milităm pentru sporirea continuității și creșterea calitativă a rolului său conducător.

Desigur, este un lucru binecunoscut, învederat zi de zi și ceas de ceas de viață înșăși, ca partidul

comuniștilor, urias generator de energii și catalizator social, este locomotiva progresului României socialiste — înălrarea rolului conducător al partidului fiind condiția esențială a înaintării cu succes și cu pași mereu mai rezezi a societății noastre pe calea socialismului. Așa cum a subliniat de repetate ori tovarășul Nicolae Ceaușescu, partidul nu reprezintă însă o entitate abstractă, el este suma organizațiilor, a oamenilor care îl alcătuiesc, iar rezultatele activității sale, modul cum acționează ca forță conducătoare depind de rezultatele dobândite de fiecare din organizațiile sale și de fiecare membru al partidului, de modul în care își îndeplinesc rolul militant, de avangard.

În această perspectivă, cuvântarea tovarășului Nicolae Ceaușescu abordează o gamă vastă de probleme ale perfecționării continue a activității tuturor organelor de partid, de jos și pînă sus, a fiecărui comunist. Și dacă, din marea bogăție a ideilor cuprinse în cuvântare, am căuta să desprindem un fir călăuzitor, o idee fundamentală sau o concluzie care să exprime sintetic „esența esenței” sarcinilor puse în fața organizațiilor de partid, credem că aceasta ar putea fi: **MUNCA DE PARTID ÎN ANSAMBLU, EL, ACTIVITATEA FIECĂREI ORGANIZAȚII DE PARTID, A FIECĂRUI COMUNIST SĂ FIE MAI PUTERNIC PĂTRUNSE DE SPIRIT DE PARTID, DE SPIRIT REVOLUȚIONAR.** Întreaga cuvântare analizează tocmă din acest unghi de vedere stilul și metodele de muncă ale organizațiilor de partid, constituind simultan un în-

dreptar practic și un apel vibrant, mobilizator.

Munca de partid este și trebuie să fie — prin definiție, prin însăși natura ei — o activitate revoluționară cotidiană. Această trăsătură de bază trebuie, desigur, să caracterizeze în mod permanent, ca un atribut organic, de nedesprins, orice activitate de partid. În acest sens, se cuvine încă o dată subliniați ideea — amplu tratată în cuvântare — că munca de partid este o desăvîrșire strălucită a oricărei activități. Avem — și acest lucru se arată și în cuvântare — bune rezultate în toate domeniile, succese de seamă în îndeplinirea sarcinilor de plan, în industrie și agricultură, în alte domenii ale vieții sociale, realizări cu care, pe bună dreptate, ne putem mîndri; dar exigența partinică impune fiecărei organizații de partid să nu se declare niciodată satisfăcută cu rezultatele obținute, să nu cedeze în fața spiritului de automulțumire, de paradă. Se dezice de rolul ei de forță dinamică a progresului organizația care acceptă ca, sub paravanul realizărilor de ansamblu al cifrelor globale, să-și găsească acoperire diverse lipsuri și deficiențe, sectoare ce nu își îndeplinesc sarcinile de plan, trag în jos nivelul rezultatelor superioare.

Mai mult, înesși rezultatele pozitive trebuie examinate exigent, spre a găsi modalitățile de a obține performanțe și mai bune, a descoperi noi și noi rezerve de mai bine. Spiritul revoluționar. func-

(Continuare în pag. a IV-a)

Interviul acordat de tovarășul Nicolae Ceaușescu directorului Agenției ateniene de știri

După cum s-a anunțat, la 15 noiembrie a.c., președintele Consiliului de Stat al Republicii Socialiste România, tovarășul Nicolae Ceaușescu, a primit pe directorul Agenției ateniene de știri, CRISTOPHOR BITSIDES, căruia i-a acordat următorul interviu:

INTREBARE: Vizita dumneavoastră a fost anunțată de presa greacă într-un mod deosebit, ca o nouă contribuție la progresul relațiilor greco-române în domeniile politic, economic, cultural și în alte domenii. Cum apreciați acest progres?

RĂSPUNS: Vizita pe care urmează să o efectuez în Grecia, la invitația președintelui Papadopoulos, este o expresie a relațiilor de prietenie și colaborare dintre țările noastre. Trebuie să menționăm că între România și Grecia, după cum se cunoaște, există relații de vreme îndelungată. Întotdeauna, popoarele noastre au colaborat în domeniile politic, economic și cultural, s-au înțeles în multe încercări, în lupta împotriva dominației străine, pentru suveranitatea și independența și suveranității naționale.

Actualmente, relațiile dintre țările noastre cunosc o dezvoltare tot mai puternică, alături de domeniile economic, științific, cultural, și în domeniul politic, pornind de la preocupările pentru asigurarea relațiilor dintre țările balcanice pe o bază nouă, pentru înlăturarea securității în Europa, pentru re-

lații noi de colaborare și pace în lume.

INTREBARE: Partea greacă constată un progres îmbucurător în relațiile culturale dintre cele două țări, și la Atena s-a apreciat faptul că noul dumneavoastră ambasador este un om de literă. Ce progrese vedeți dumneavoastră în domeniul cultural?

RĂSPUNS: Fără îndoială că relațiile culturale au, în general, o anumită importanță în mai buna cunoaștere a popoarelor, deși popoarele noastre se cunosc bine. Tocmai pornind de aici, trebuie ca și în domeniul cultural să se realizeze o mai strînsă colaborare, care să contribuie la promovarea ideilor umaniste, de prietenie, de pace între toate națiunile, la afirmarea ideilor de respect și a dreptului fiecărei națiuni la dezvoltare liberă și independentă.

În acest sens, apreciez că există perspective deosebit de favorabile pentru extinderea colaborării între România și Grecia.

INTREBARE: Colaborarea și sprijinul reciproc dintre Grecia și România ar putea aduce o contribuție în proble-

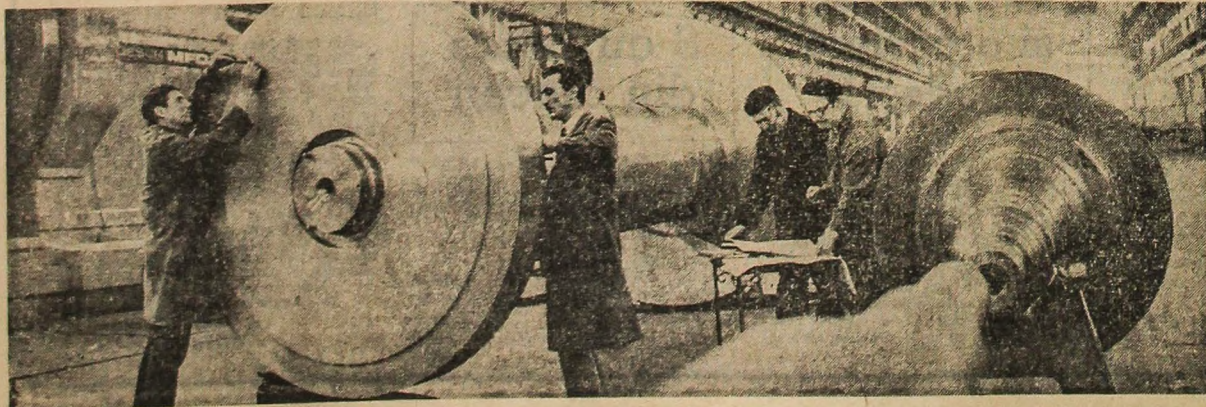
mele Orientului Mijlociu și, în principal, la instaurarea unei păci durabile în regiune?

RĂSPUNS: România pornește de la faptul că în Orientul Mijlociu trebuie să se realizeze o reglementare politică, care să ducă la retragerea trupelor israeliene din teritoriile arabe ocupate în urma războiului din 1967, la realizarea unor relații care să asigure respectul independenței și suveranității fiecărei țări din zonă, cît și la soluționarea problemei populației palestiniene. În acest sens, apreciem că toate țările interesate — și România și Grecia sînt direct interesate de a se realiza pacea — pot și trebuie să-și aducă o contribuție cît mai activă la găsirea soluționării, în spiritul la care m-am referit, în situației din Orientul Mijlociu.

INTREBARE: România este o țară producătoare de petrol. Ce rol joacă acest fapt în stabilirea politicii sale în cursul actualiei crize energetice?

RĂSPUNS: Este adevărat că România este o țară producătoare de petrol, dar, în același timp, a început să fie și importatoare de petrol. Totodată, consumul de petrol de energie în general, a crescut în mod considerabil, fapt ce

(Continuare în pag. a V-a)



FAPTURI DIVERSE

Vaze... de vază

O meserie nouă, înedită pe meleaguri pasilience, se profilază la Muntenii de Jos, localitate din apropierea reședinței județului Sticleria!

Un gest curat

Pensionarul N. Busuloc din Iași, strada Codrescu nr. 7, a predat, nu demult, la centrul de primire nr. 4 din Copou, două mii de haine pentru curățat.

Leac pentru zgomot?

Este știut că neplăsurile provocate zgomotului zgomotului urban, însoțit de cel din halele industriale, devin din ce în ce mai acute.

De la o cursă clandestină

Nu de mult, șoferul Victor Borsan, de la secția I.T.A. Aiud, a plecat cu autobuzul 1-AB-1167 din orașul Aiud către domiciliul său.

Ca în zicala cu ulciorul

În urma mai multor sesizări privind calitatea îndolentă a unor băuturi servite la bufetul „Gutina” din Sata-Mare, organele de miliție au efectuat aici o vizită inopinată.

Rubrică redactată de Gheorghe DAVID și corespondenții „Scinteii”

ȘTIINȚA ȘI TEHNICA ÎN SPRIJINUL LEGII!

Un recent simpozion al Academiei a condus la următoarea idee: LEGEA PRIVIND PROTECȚIA MEDIULUI ÎNCONJURĂTOR cere omului de știință, tehnicianului, economistului, cetățeanului să facă totul pentru a o aplica; preocupările abstracte, în spiritul unuia sau altuia dintre paragrafele sale, nu fac nici aerul mai pur, nici apa mai limpede

Recent au avut loc lucrările celui de-al VII-lea simpozion al comisiei de specialitate din cadrul Academiei Republicii Socialiste România consacrat problemelor de combatere a poluării, temă de larg interes, prin preocupări ce vizează menținerea și îmbunătățirea mediului de viață și de muncă al generalității actuale și al celor viitoare, care se înscriu etic în eforturile privind aplicarea legislației existente în acest domeniu în țara noastră.

face în condițiile unor efecte economice favorabile. Intenția dezbătută de către specialiștii a fost problema epurării apelor uzate de pe platformele industriale. Cu acest prilej s-a relevat că cercetarea noastră, orientată spre ameliorarea domeniului, este în măsură să ofere industriilor rezolvări economice eficiente, unele chiar de mare randament. De pildă, reacțiivii T.I. realizați de Institutul politehnic din București, aplicat la fabrica de zahăr Podari-Carolava, abatorul din Salonta-Bihor, complexul zootehnic Chitila, complexul agrozootehnic „30 Decembrie” Copăceni-Iltov și în curs de utilizare la centralele termoelectrice Brazi și Rovinari sînt obținute din zăcuti, la un preț de cost extrem de redus; deci, antipoluare prin valorificarea unui deșeu. Reacțiivii T.I. realizează împănarea, epurarea și sterilizarea apelor reziduale, chiar după acestea au marți concentrații de substanțe organice (apa provenită din industria alimentară, de la abatoarele, crescătoriile de porci ș.a.).

Abordînd o tematică amplă, cele 33 de comunicări științifice, axate pe aspecte de natură tehnică, economică, juridică, biologică, social-sanitară, meteorologică ș.a., au relevat existența unor soluții de certă utilitate practică — rod al cercetării științifice. În același timp au fost semnificate și o serie de cecurții în lucrările de folosirea și aplicabilitatea lor la o seară corespunzătoare.

valoroase, a căror aplicare ar duce la evitarea creșterii poluării în anumite zone, totuși, cercetările efectuate au scos la iveală o serie de stări de lucruri neconforme cu legislația în vigoare. Este și cazul bazinului hidrografic Trotus, analizat de către specialiștii al Institutului de Iztela din Iași, cu prilejul unui amplu studiu al apelor de suprafață de pe teritoriul Moldovei. Poluarea acestui bazin se datorează deosebit de anele reziduale de la complexul petrolifer Zemeș-Moinești, de la rafinăriile Dărmănești, a ciurului și insectofunghicidelor de la Combinatul petrochimic Borzesti. Urmăria permanentă de către organele de supraveghere și control a modului în care este respectată legislația ar fi putut contribui la prevenirea acestui fenomen. Practic, unitățile productive amintite nu se simt datorate de a asigura funcționarea eficientă a stațiilor de epurare. O „situație limită” caracterizează și zona industrială Copsa Mică — în adevăr un caz de excepție în procesul poluării.

Pe baza legislației adoptate în țara noastră cu privire la protecția mediului, pentru fiecare platformă industrială s-a stabilit norma și indicatorii de poluare a mediului. În funcție de acestea, ce soluții economice pune la dispoziția industriei cercetarea științifică? Cum se aplică ele? Ce acțiuni s-au întreprins pe diferite platforme industriale pentru contracararea poluării?

Este un fapt cert că oamenii de știință de la noi din țară pot identifica noi și noi soluții pentru rezolvarea marilor probleme cu care este confruntată industria noastră în privința poluării, pentru aplicarea legii privind protecția mediului înconjurător. Angajarea mai fermă a cercetării pe linia gășirii celor mai adecvate măsuri, lupta pentru reabilitarea industriei antipoluante (concomitent cu urmărirea modului în care este respectată legislația proteției mediului) vor duce la depășirea unor situații critice ce vizează omul și condițiile sale de viață.

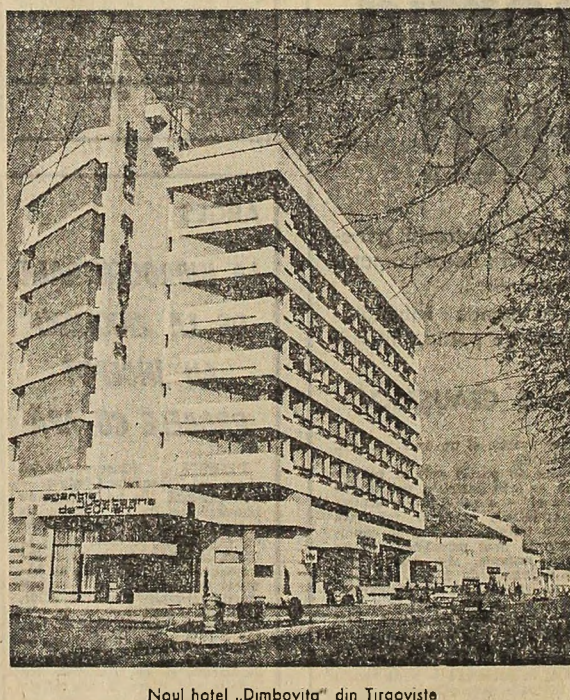
LA 20 NOIEMBRIE 1973

O nouă tragere excepțională LOTO

Administrația de Stat Loto-Pronosport organizează la 20 noiembrie o nouă tragere excepțională Loto, la care se vor atribui numeroase și importante premii în bani (de valoare fixă și variabilă), autoturism „Dacia-1300” și „Skoda-S-100”, precum și excursii de cîte două locuri în R. D. Germană (cu trenul, durata circa 10 zile) și excursii de cîte două locuri în Italia (cu autocarul, circa 18 zile).

re diferite din 90. În total se vor extrage 20 de numere cistigătoare. Participarea se face cu bilete de cîte 2 lei, 5 lei și 13 lei, varianta de 15 lei avînd dreptul de participare la toate cele 4 extrageri efectuate. Deținerea biletelor cistigătoare se va face pînă sîmbătă, 24 noiembrie a.c. la ora 13.00, în orașele reședință de județ și pînă vineri 23 noiembrie, la ora 19.00, în celelalte localități.

Elena MANTU



Noul hotel „Dimbovită” din Tirgoviste

MOBILĂ DE BUNĂ CALITATE

Zilele acestea, colectivul Combinatului de prelucrare a lemnului din Focșani a primit, din partea unor clienți externi, mulțumiri adresate tuturor muncitorilor, inginerilor și tehnicienilor din combinat pentru preocuparea lor constantă de îmbunătățire continuă a calității mobilei. De fapt, asemenea călduroase aprecieri la adresa fabricatorilor mobilei vîrîncene sosesc destul de des și nu numai din partea partenerilor externi, ci și din partea unor beneficiari din țară.

Femei-pilot la încercări de autoturisme

PITEȘTI (Correspondența „Scinteii”, Gheorghe Cîrșac). Recent, conducerea Întreprinderii de autoturisme din Pitești a luat inițiativa pregătirii, la locul de muncă, a unui însemnat număr de femei în meseria de pilot la încercări de autoturisme. Pe parcursul a 6 luni, cît durează cursul, ele sînt ajutate și însoțite de tînărul cunoscut tînărului tehnic și practice necesare acestei interesante profesii. Pînă în prezent, vîltoarele șoferițe de încercări au efectuat sute de ore de conducere pe autoturismul „Dacia-1300” și pe autocamioane, cît și de practică, la posturile de pe banda de montaj și la serviciul controlului de calitate.

Telex cetățenesc

PENTRU COPII ȘI TINERET

În cartierul de locuințe Crihana, din municipiul Drobeta Turnu-Severin, s-a dat în folosință un modern complex pentru preșcolari și în același local funcționează o grădiniță și o creșă cu 240 de locuri. Sint, de asemenea, pe terminate lucrările la noua grădiniță, cu 240 de locuri, din cartierul Kiseleff și la o altă creșă, cu 100 de locuri, care se află amplasată în cel mai nou cartier de locuințe din zona C.E.T.-nord a municipiului. În același oraș, 315 linei nefamiliale se mîntuie zilele acestea într-un cămin nou, iar un alt asemenea edificiu — cu 225 locuri — este în construcție, urmînd să fie predat la cheie în primele luni ale anului '74.

O SESIZARE DIN VASLUI

La depozitele de lemne și cărbuni din Vaslui și Husi cetățenii nu sînt serviți cum se cuvine. Nu există mașini pentru transportul combustibilului la domiciliu (din nou cetățenii sînt la discreția cărușilor particulari), nu sînt circule pentru tăiatul lemnelor, nici aici pentru încărcat cărbunilor, drumurile interioare și de acces sînt anevoioase, dezordinează este la ea acasă. Direcția comercială a județului Vaslui n-are de gînd să ia măsuri?

CABINETE STOMATOLOGICE DE ÎNTEPRINDERE

La dispensarul trustului județean de construcții din Iași s-a dat în folosință un nou cabinet stomatologic. Este cel de-al 8-lea cabinet de acest gen din Întreprinderea respectivă. La amenajarea cărora muncitorii trustului local de construcții și cadrele medicale de la dispensarul Întreprinderii și-au adus o contribuție deosebită, efectuînd voluntar o serie de lucrări de construcții.

APARTAMENTUL 5 000 LA PIATRA NEAMȚ

În cartierul Dărmănești din Piatra Neamț a fost dat în folosință apartamentul cu nr. 5 000 din cadrul actualului plan cincinal, ce face parte din primul bloc construit din tufuri vulcanice, materie primă ce se găsește din abundență în zonă și care oferă avantajele de a fi mai lătină, mai ușor și cu un confort termic sporit.

NOI SERVICII MEDICALE LA BAI A MARE

Numeroși bolnavi din Baia Mare, care pînă acum trebuiau să se deplaseze în alte centre medicale pentru tratarea anumitor boli, găsesc acum la spitalul din localitate condițiile necesare de tratament. Astfel, prin dotarea secției oftalmologice a spitalului județean cu un modern aparat medical, aici se pot efectua acum intervenții chirurgicale pentru deslipire de retină și de transplant corneean, operații în condiții superioare de cataractă și glaucom. Tot aici, secția O.R.L. a fost dotată cu un microscop chirurgical cu freză și trusă pentru endoscopie, care permite tratarea — cu rezultate superioare — a mai multor boli.

98 LA SUTĂ DIN COPII — ÎN GRĂDINIȚE

La Tg. Mures au fost inițiate ample acțiuni organizatorice pentru largirea spațiilor în unitățile preșcolare existente, pentru darea în folosință la timp a noilor construcții și încaadrarea unităților cu personalul didactic necesar. Din inițiativa centralizată s-au dat în folosință grădinița cu program prelungit nr. 13 din nou cartier „Dimbul Pietros” (240 locuri), iar din contribuția bănească a populației s-a înființat o grădiniță în cartierul „Săvinești” și s-a dezvoltat grădinița cu orar prelungit din str. Lebedei. Însemnată creșterea de capacitate s-a înregistrat și pe suprafețele existente în alte 6 locuri din diferitele zone ale municipiului. Astfel, capacitatea grădinițelor a crescut față de anul trecut cu circa 900 de locuri. Din totalul copiilor de 5 ani din municipiu, peste 98 la sută sînt cuprinși în grădinițe.

SĂ MAI CREZI ÎN HOTELIERI!

În orașele Sîrpuț-Gheorgheni, Miercurea Ciuc, Slatina, Vaslui și Satu-Mare se întîmplă prea adesea ca hotelierii să-și întîmpine pe solicitanți cu invariabila expresie: „Nu avem locuri!”. Și totuși, în aceste hoteluri gradul de folosire a capacității de cazare pe 10 luni se află sub 70 la sută. Atunci cum rămîne cu exactitatea și corectitudinea anunțului: „N-avem locuri”?

SE EXTIND BĂILE FELIX

Pentru 1974, capacitatea Băilor Felix va crește cu încă 2 000 de locuri. Constructorii s-au și apucat de lucru.

APĂ CARBOGAZOASĂ SAU APĂ DE... CIȘMEA?

Mai mulți ploșteni ne-au sesizat: noul produs, apa carbogazoasă, de care-l realizează de aproape doi ani de zile combinatul de industrie locală, a devenit, pe parcurs, apă... de cișmea. „Da, se poate să fie așa — recunoaște directorul general adjunct al grupului de Industrie locală Prahova, tovarășul Petre Moise, căruia i-am adus la cunoștință sesizarea respectivă. Pe lingă căpăcele, bloxiidul de carbon poate, evident, să iasă afară...”. Din această „explicație” noi nu am înțeles dacă e vorba de o autocritică (ce va fi urmată de măsuri) sau de o justificare obișnuită.

SERVIȚI SUCURI DE BISTRIȚA I

La Întreprinderea de Industrie locală din orașul Bistrița, utilizîndu-se resursele de fructe de pădure existente în județ, au fost elaborate două noi sortimente de băuturi răcoritoare, preparate din zmeură și porumb. Concomitent, fabrica de băuturi răcoritoare a acestei întreprinderi a fost dotată cu o linie automată de îmbuteliat, care va asigura îmbutelierea a 5 700 000 sticle de băuturi răcoritoare anual.

Din instanță în fața opiniei publice • Din instanță în fața opiniei publice

„Pușculița”...

Crozav îi mai plăcea lui Mitică Ion pețrețurile. Era nelipsit de la nunți, botezuri și alte asemenea sîndrofii, la care își uimea comenșii cu purtarea lui de nabab... Nimic nu-i se părea prea scump, dacă era vorba să dovedească lumii cine este el, Mitică, în Aiud. Pînă într-o zi, cînd pe la magazinul sportiv unde dîmnea-lu, peircărețu-lu, era gesticionar responsabil de unitate, s-a văzut că lucrurile nu s'au chiar bine. Cercetări, expertize contabile, proces... Și, iată, în fața Tribunalului județean Alba, misterul se lămurea: — Reșineam — a spus unul dintre inculpați, fost vînzător în aceeași unitate — diferite sume de bani și le puneam, la cererea responsabilului Mitică, într-o căsuță specială din magazia de mină... Cred că am pus acolo cu totul aproape 20 000 de lei. — Eu l-am întrebăat ce face cu banii și mi-a răspuns că obișnuiește să-și mai ajute prietenii. De pus în casetă, am pus și eu vreo 40 000—50 000 de lei — declară un altul. — Cutia făcută de O alimentau Clorlea Nicolae, Birciu Mioara și alții, iar Mitică dîrja „fondurile” din „pușculiță” și măștuia scriptele. Totalul pagubelor: peste 300 000 de lei! Acum, ex-responsabilul și sprînjînitorii sînt au de executat, după caz, pedepse de pînă la 17 ani închisoare. Pentru paguba produsă, pentru „eroarea” de a fi crezut că necinstea poate dălnui.

S-au dus să se răcorească și... au ajuns „la răcoare”

Într-o seară liniștită de august, Vasile Anton, Gheorghe Ungureanu și Dumitru Acoalea au intrat în bufetul din comuna Măgurele cu gîndul să se răcorească cu un sprîț. Era duminică și ațară era. Într-adevăr, zăpuzău. Au băut cîte un sprîț, a urmat al doilea, al treilea, al... Dar cine le-a mai numărat? Pe măsură ce se răcoreau, li se încălzeau și mințile. Așa se face că, la un moment dat, lui Vasile Anton i s-a părut că un cetățean pașnic are... „mura” de ghecher. Și i-a sticlei „mura” cu pumnii îndîmnați, celalți consumatori au intervenit, dar huliganii au început să arunce cu ce le cădea în mîna, producînd panica și distrugînd mobilierul localului... — Onorată instanță, noi am glumit cu cetățeanul... Apoi au tăbărit toți pe noi, fără să le facem nimic... Cu vină avem? Erau în legitimă apărare... Erau în legitimă apărare, huliganii! După el, a face scandal, a molesta pe un

Niște oameni cumsecade și o casieră modestă

La puțin timp după ce a luat în primire funcția de casieră la Întreprinderea de construcții și prefabricate din beton București, Mariana-Gabriela Poțineu a observat că mai maril săi, care trebuiau să o controleze, sînt niște oameni „cumsecade” și nu-și bat capul cu toate mărunțurile. Iată însă că acest gen de cumsecădenie a dus întreprinderii, în nici un an de zile, un prejudiciu de aproape 92 000 lei! Pentru că, între timp, casiera s-a pus pe tral: cheful și agape cu amici și amice, excursii

S-au retras din afaceri

— Aveți vreo meserie? Cu ce vă ocupați? Ne Vaiea Dumitru, zis „Pitești” și Nae Gheorghe, zis „Moșu”, învătăși doar să nege și să mîntă, întrebarea judecăto-rului li descumpărie: — Noi? Păi... să... — Și din ce trăiți? — Să vedeți!... ne descurcam... Vaiea Dumitru se calificase cîndva ca lucrător croitor, dar i s-a făcut repede lehamă de meserie. Din cauza lenii, a dat de „Moșu” și-a intrat în „afaceri”. De toate: tranzistori și casetofone, pantaloni

Din caietul grefierului

„Am fugit după victima pe care știam că o cheamă Gioni, deoarece după primul dol pumnii pe care i-am dat, o luasă la fugă. Nici vorbă să-și fi tăiat eu cu cutitul, ci mai degrabă hănuțer că și-o fi vor singur în vin și a căzut în el cînd i-am pus plicidă!... (Din Declarația lui Nica Gheorghe, din strada Bujorilor Alb nr. 32, condamnat la 3 ani închisoare corecțională pentru viltămăre corporală gravă). — Este adevărat că în seara zilei de 27 septembrie am fost surprins în cotejul de gîni al unui cetățean din București. Fîind însă în stare de ebrietate, am avut toată convingerea că sînt în curte la mama... (Apărarea lui Petre Ionuț, domiciliat în comuna Cuceruș, județul Iltov). Emil MARINACHE Dinu POPESCU

DECRETUL CONSILIULUI DE STAT cu privire la măsurile de dezvoltare a bazei energetice și de folosire mai judicioasă a combustibililor și energiei

În cadrul preocupărilor permanente ale conducerii partidului și statului nostru pentru dezvoltarea continuă și armonioasă a economiei naționale, o atenție deosebită a fost acordată dezvoltării resurselor interne de energie primară și creșterii producției de energie electrică, ceea ce a făcut posibilă acoperirea nevoilor crescânde de combustibili și energie, dezvoltarea cu ritmuri înalte a economiei naționale și creșterea bunăstării populației. Cu toate progresele înregistrate, în acest domeniu persistă încă deficiențe, atât în ce privește identificarea și valorificarea unor noi resurse energetice, cât și în utilizarea cu randamente ridicate a combustibililor, energiei electrice și termice.

În scopul asigurării pe o perioadă mai îndelungată a resurselor de energie primară, gospodăririi și utilizării raționale și cu eficiență ridicată a acestora, pentru eliminarea risipei și pierderilor de resurse energetice, sub orice formă s-ar manifesta.

Consiliul de Stat al Republicii Socialiste România decretează:

CAPITOLUL I

Dezvoltarea bazei de resurse energetice

Art. 1. — Pentru asigurarea resurselor energetice necesare dezvoltării economice-sociale a țării, se vor intensifica cercetările și prospecțiunile geologice, inclusiv foșajul marin, în vederea identificării și valorificării de noi rezerve geologice de substanțe minerale energetice.

De asemenea, se vor intensifica cercetările pentru identificarea și punerea în valoare de noi resurse energetice.

Art. 2. — Pentru o mai bună folosire a resurselor energetice și în special a hidrocarburilor, se vor folosi cu prioritate combustibilii solizi, atât la producerea energiei electrice, cât și în alte procese de ardere. În acest scop, dezvoltarea producției de purtători de energie va fi orientată spre creșterea extracției și extinderea utilizării combustibililor solizi — cărbuni și sisturi bituminose.

Ministerul Minelor, Petrolului și Geologiei va asigura studiile, proiectele și alte măsuri necesare pentru deversarea deschiderii de noi mine și cariere de combustibili solizi. Îndosebi de lignit, fiind toate măsurile necesare, împreună cu Ministerul Energiei Electrice, pentru realizarea primei centrale pe bază de sisturi bituminose, până în anul 1978; de asemenea, împreună cu Ministerul Industriei Construcțiilor de Mașini Grele, va stabili măsurile pentru fabricarea în țară a utilajelor și echipamentelor necesare pentru dotarea, noilor mine și cariere.

Studiile și programul de măsuri vor fi prezentate Consiliului de Miniștri pentru aprobare până la 31 martie 1974.

Art. 3. — Ministerul Minelor, Petrolului și Geologiei și Ministerul Industriei Metalurgice, împreună cu Ministerul Industriei Chimice și Ministerul Economiei Forestiere și Materialelor de Construcții vor accelera lucrările de cercetare, proiectare și punere în exploatare în vederea valorificării complete a conținutului de substanțe minerale utile din sisturi.

Art. 4. — Se vor lua măsuri de restrângere și eliminare treptată a utilizării hidrocarburilor în procesele de ardere, destinându-se ștețel și gazele în principal pentru chimizare, în care scop:

a) creșterile de puteri instalate în centralele electrice se vor realiza în principal prin utilizarea combustibililor solizi, a potențialului hidroenergetic și prin centrale nucleare, fiind interzise proiectarea și construirea de noi centrale lichizi sau gaze; de asemenea, se interzice proiectarea și construirea de instalații industriale noi, consumatoare în procese de ardere a combustibililor lichizi sau a gazelor, peste tot unde este posibil, precum și extinderea rețelelor de distribuție a gazului metan, pentru consumarea acestuia în procese de ardere;

b) se vor lua măsuri pentru dezvoltarea mai intensă a construcțiilor de centrale hidroelectrice, urmându-se valorificarea maximă a potențialului hidro-

energetic al râurilor Interioare prin amenajarea lor complexă, în trept, precum și a potențialului hidroenergetic al Dunării în colaborare cu țările riverane; Ministerul Energiei Electrice, împreună cu Ministerul Industriei Construcțiilor de Mașini Grele și Ministerul Industriei Construcțiilor de Mașini-Unelte și Electrotehnicii vor elabora și prezenta Consiliului de Miniștri, în termen de 4 luni de la data aprobării prezentului decret, programul de intensificare a construcțiilor hidroenergetice, fiind în vigoare de ritmul maxim al posibilităților de construcție;

c) se vor lua măsurile pregătitoare necesare în ceea ce privește proiectarea, asigurarea utilajelor și echipamentelor necesare accelerării realizării programului de construcție a centralelor nucleare;

d) Ministerul Energiei Electrice va elabora în mod eșalonat până la finele semestrului I/1974 studiile și propunerile cu privire la trecerea treptată a centralelor termoelectrice în funcțiune și în curs de construcție de pe consumul de gaze și păcură pe consum de combustibili solizi;

e) Ministerul Energiei Electrice va lua măsuri pentru realizarea producției de energie electrică și termică cu respectarea strictă a felurilor și cantităților de combustibil aprobat.

Art. 5. — În situații temeinic justificate în care procesele tehnologice nu permit înlocuirea hidrocarburilor, utilizarea acestora se va putea face numai cu aprobarea Consiliului de Stat, la propunerea Consiliului de Miniștri.

Art. 6. — În scopul valorificării unor resurse de energie primară neutilizate până în prezent și îndosebi a apelor subterane termale, Consiliul Național pentru Știință și Tehnologie, împreună cu Ministerul Minelor, Petrolului și Geologiei, Ministerul Energiei Electrice și comitetele executive ale consiliilor populare județene și al municipiului București vor elabora programele privind studiile, cercetările și lucrările necesare pentru introducerea treptată în circuitul economic a acestor resurse, cu începere cel mai târziu din anul 1975.

Art. 7. — Întreprinderile, centralele industriale, ministerele și instituțiile obligate să asigure aplicarea tuturor măsurilor care să conducă la recuperarea resurselor energetice secundare — gaze de furnal, cocsierie, rafinării, gaze reziduale, căldura gazelor de ardere, aburul utilizat, a condensatului și altele; în acest scop vor asigura inventarierea pe bază de bilanț energetic a acestor resurse și înscrierea cu prioritate în planurile de dezvoltare economico-socială anuale și cinciennale a mijloacelor necesare realizării acestor recuperări.

Ministerele, centralele, întreprinderile și instituțiile obligate ca la proiectarea noilor capacități sau dezvoltării de capacități să stabilească soluțiile tehnice pentru utilizarea resurselor energetice secundare recuperabile.

CAPITOLUL II

Folosirea mai judicioasă a combustibililor, carburanților și energiei în industrie, construcții, transporturi, agricultură și în celelalte activități economice - sociale

Art. 7. — Ministerele, celelalte organe centrale, comitetele executive ale consiliilor populare, centralele, întreprinderile din industrie, construcții, transporturi, agricultură, precum și celelalte unități vor întreprinde acțiuni sustinute și vor lua măsuri imediate și de perspectivă pentru reducerea consumurilor, utilizarea rațională și economisirea energiei electrice și termice, eliminarea pierderilor și risipei, în vederea încadrării riguroase în normele de consum aprobate prin planurile de stat.

Art. 8. — În industrie, ministerele, comitetele executive ale consiliilor populare județene și al municipiului București, centralele și întreprinderile vor lua măsuri pentru reducerea consumurilor specifice de combustibili și energie pe unitatea de produs prin perfecționarea tehnologiilor de fabricație, modernizarea sau înlocuirea instalațiilor de ardere cu randamente scăzute, îmbunătățirea izolației

consumului ridicat, aducându-le la parametri superiori de exploatare; acest program va fi în permanență revăzut și actualizat, fiind seama de progresul tehnic pe plan mondial;

c) Ministerele, comitetele executive ale consiliilor populare județene și al municipiului București, centralele, întreprinderile vor lua măsuri pentru întocmirea bilanțurilor energetice pe utilaje, instalații și pe întreprindere, până la 31 decembrie 1974;

d) Ministerul Energiei Electrice va lua măsuri pentru îmbunătățirea proceselor de ardere și ridicarea pe această cale a randamentelor energetice și va asigura diminuarea consumurilor tehnologice proprii în centralele electrice, precum și a pierderilor în rețelele de transport, stabilind măsurile care să asigure reducerea substanțială a acestora începând cu 1 iunie 1974;

e) Unitățile socialiste consumatoare de energie electrică vor lua măsuri ca în toate schimbările să se obțină indici optimi de consum de combustibili, energie electrică și termică prin exploatarea intensivă a utilajelor, evitarea mersului în gol, dimensionarea rațională a iluminatului și încălzirii, potrivit necesităților stricte ale producției.

Art. 9. — În activitatea de construcție se vor lua măsuri pentru reducerea consumurilor de carburanți prin utilizarea rațională și încărcarea mai bună a utilajelor de construcție, raționalizarea consumului de combustibil pentru încălziri, precum și pentru lucrările de drumuri asfaltate, diminuarea consumului de energie electrică prin eliminarea mersului în gol al utilajelor și instalațiilor, utilizarea mai judicioasă a iluminatului pe șantier; se interzice folosirea de combustibil pentru uscarea pereților și alte utilizări similare.

Art. 10. — În transporturi se vor aplica măsuri pentru folosirea cu maximum de eficiență a carburanților și de economisire strictă a acestora; în acest scop întreprinderile, centralele, ministerele, celelalte organe centrale ale administrației de stat, comitetele executive ale consiliilor populare, deținătoarele de parc auto, sint obligate:

a) să ia măsuri pentru eliminarea transporturilor nerationale de mărfuri, pe rute ocolite sau încruciate, în care scop este obligatorie optimizarea fluxurilor de transport pe calea ferată și auto pentru materialele de masă, prelabili încheierii contractelor economice; fiecare întreprindere este obligată să aibă un program de optimizare a transporturilor, pe baza cărui trebuie să efectueze toate transporturile;

b) să asigure utilizarea autocamioanelor și a celorlalte autovehicule pentru transport de mărfuri generale, la capacitatea lor nominală; să extindă la maximum utilizarea remorcilor auto pentru creșterea capacității de transport și reducerea consumului de carburanți; este interzisă efectuarea de curse cu autovehicule pentru transport de mărfuri generale, fără încărcătură la capacitatea nominală sau la volum, conform programelor de optimizare, precum și efectuarea de rute ocolite de către autocamioanele aparținând organizațiilor socialiste;

c) să asigure întreținerea și repararea corespunzătoare a parcului auto, astfel încât să realizeze încărcarea fiecărui autovehicul în consumurile specifice de carburanți și lubrifianți aprobate prin normative;

d) să cazeze autocamioanele cu grad avansat de uzură, care îndeplinesc condițiile de casare și depășesc consumul normat de carburanți.

Art. 11. — Se limitează consumul lunar de benzină, viteză maximă de deplasare, precum și raza de deplasare a autovehiculelor, conform prevederilor din anexa nr. 1, care face parte integrantă din prezentul decret.

Art. 12. — În vederea utilizării maxime a capacităților de transport și a folosirii mai judicioase a carburanților, se vor organiza întreprinderi unice de transporturi auto pe județe și centre, în subordinea Ministerului Transporturilor și Telecomunicațiilor, care să concentreze parcul auto și să satisfacă nevoile de transport ale tuturor unităților, indiferent de subordinea acestora; aceste întreprinderi își vor desfășura activitatea pe baza unor programe de transport coordonate și optimizate, cu precizarea strictă a traseelor optime, care se vor inscrie în foile de parcurs, asigurând încărcarea la capacitate a tuturor autovehiculelor și eliminând cursele în gol.

Până la 31 ianuarie 1974, Ministerul Transporturilor și Telecomunicațiilor va lua măsuri pentru folosirea la maximum a capacității de transport a flotei maritime și fluviale, organizând fluxuri optime de navigație, reducerea perioadelor de staționare și eliminarea cursei în gol.

Art. 14. — Se vor lua măsuri pentru extinderea folosirii în transporturi a condițiilor naturale favorabile, a cursurilor de apă, a transportului gravitațional și a

altor asemenea forme de transport care economisesc resurse energetice. Ministerul Economiei Forestiere și Materialelor de Construcții și Ministerul Minelor, Petrolului și Geologiei vor elabora în termen de trei luni studiile și programele pentru extinderea acestor forme de transport și vor trece la aplicarea lor.

Art. 15. — În agricultură, se vor lua măsuri pentru economisirea strictă a consumurilor de combustibil în procesele tehnologice, a carburanților la tractoare și celelalte mașini agricole și raționalizarea iluminatului în toate unitățile agricole. În acest scop:

a) Ministerul Agriculturii, Industriei Alimentare și Apelor va lua măsuri pentru uscarea naturală a cerealelor, furajelor și a altor produse agricole și de eliminare a sistemului de depozite frigorifice subterane, în vederea economisirii de energie;

b) Ministerul Agriculturii, Industriei Alimentare și Apelor, împreună cu Ministerul Industriei Construcțiilor de Mașini Grele vor prezenta în termen de 30 de zile programul de folosire rațională a stațiilor de pompare pentru irigații, astfel încât să se asigure funcționarea acestora cu randament maxim și consum ct mai redus de energie electrică și combustibil;

c) tractoarele și celelalte mașini agricole vor fi alimentate cu carburanți la locul de muncă, pe toată perioada lucrărilor agricole;

d) se va asigura repararea și întreținerea corespunzătoare a tractoarelor și celorlalte mașini agricole, astfel încât să se asigure încărcarea în consumurile specifice pe fiecare tractor sau mașină conform normativelor aprobate, utilizarea intensivă a acestora, eliminarea cursei în gol.

Art. 16. — Comitetele executive ale consiliilor populare județene și al municipiului București vor lua măsuri de gospodărire judicioasă a resurselor de combustibil și energie, folosirea acestora cu randamente ridicate, eliminarea sau restrângerea consumurilor de hidrocarburii la producerea unor materiale de construcție — cărămizi, var, cahl de țercoasă și altele — și înlocuirea cu combustibilii solizi, raționalizarea folosirii energiei termice și a iluminatului atât în industria locală și în construcții, cât și în gospodăria comună.

De asemenea, împreună cu Ministerul Transporturilor și Telecomunicațiilor, vor lua toate măsurile pentru folosirea judicioasă și întreținerea corespunzătoare a parcului de mijloace auto destinate transportului în comun, pentru asigurarea desfășurării în cele mai bune condiții a transporturilor urbane și interurbane de pasageri.

CAPITOLUL III

Îmbunătățirea randamentelor energetice ale mașinilor, instalațiilor și utilajelor

Art. 17. — În vederea îmbunătățirii substanțiale a dotării ramurilor economiei naționale cu echipamente termoelectrice cu randamente ridicate:

a) Ministerul Industriei Construcțiilor de Mașini Grele și celelalte ministere producătoare vor asigura necesarul de cazane de abur și apă caldă și de arzătoare, cu randamente superioare, pentru noile dotări și pentru înlocuirea instalațiilor în funcțiune care au randamente scăzute, dezvoltând corespunzător capacitățile de producție;

b) Ministerul Industriei Construcțiilor de Mașini Grele va lua măsuri ca, începând cu anul 1974, cazanele pentru încălziri centrale cu apă caldă să fie livrate cu îmbunătățiri constructive, astfel încât să se asigure randamente de peste 80 la sută;

c) Ministerul Industriei Construcțiilor de Mașini Grele, împreună cu ministerele, comitetele executive ale consiliilor populare județene și al municipiului București și cu ceilalți deținători vor asigura, în mod eșalonat în anul 1974—1975, modernizarea cazanelor de apă caldă existente în funcțiune care au randamente sub 80 la sută, astfel încât să se îmbunătățească randamentele peste acest nivel. De asemenea, în aceeași perioadă vor asigura îmbunătățirea parametrilor funcționali ai cazanelor energetice pentru scopuri industriale, de fabricație internă;

d) Ministerul Industriei Construcțiilor de Mașini Grele, Ministerul Minelor, Petrolului și Geologiei și Ministerul Industriei Metalurgice vor asigura, împreună cu Ministerul Aprovizionării Tehnico-materiale și Controlului Gos-

podării Fondurilor Fixe, măsurile pentru tipizarea arzătoarelor în vederea reducerii numărului de tipuri în fabricație, stabilind randamentele minime obligatorii pe categorii de instalații de ardere; studiul și propunerile de măsuri necesare a se lua se vor elabora și prezenta în termen de 90 de zile de la data aprobării prezentului decret.

Art. 18. — Ministerul Industriei Construcțiilor de Mașini Grele, Ministerul Industriei Construcțiilor de Mașini-Unelte și Electrotehnicii, împreună cu ministerele beneficiare vor lua măsuri pentru dezvoltarea capacităților de producție necesare fabricării utilajelor, echipamentelor și aparatajului destinat recuperării resurselor energetice secundare, în cantitățile prevăzute în programele aprobate.

Art. 19. — Ministerul Industriei Construcțiilor de Mașini-Unelte și Electrotehnicii, împreună cu ministerele beneficiare vor lua măsuri pentru accelerarea asimilării și producerea în cantități necesare a aparatelor de măsură, control și automatizare destinate funcționării cu randamente ridicate a instalațiilor de ardere.

Art. 20. — În scopul extinderii consumului de cărbuni pentru încălzit și consum casnic, Ministerul Industriei Construcțiilor de Mașini Grele va accelera asimilarea și fabricarea de cazane mici și mijlocii, iar Ministerul Industriei Ușoare va extinde fabricația de sobe de încălzit, cu randamente ridicate, pentru utilizarea diferitelor sorturi de cărbuni și a brichetelor din cărbuni, conform programului aprobat.

CAPITOLUL IV

Intensificarea cercetărilor în domeniul resurselor de energie și al reducerii consumurilor energetice

Art. 21. — Consiliul Național pentru Știință și Tehnologie, împreună cu ministerele interesate vor elabora în termen de 2 luni programul pentru intensificarea cercetărilor privind identificarea și utilizarea unor noi surse de energie în economia națională.

Art. 22. — Ministerele economice, Consiliul Național pentru Știință și Tehnologie, institutele de cercetări și proiectări, centrele și întreprinderile vor elabora și aplica noi tehnologii în toate ramurile de producție și îndeosebi în cele mari consumatoare — chimie, metalurgie, industria materialelor de construcție — pentru reducerea accentuată a consumurilor de combustibil și energie.

Construcțiilor va elabora prin institutele de proiectare de specialitate și va supune aprobării Consiliului de Stat până la data de 31 martie 1974 normative de încălzire pentru toate tipurile de construcții industriale, social-culturale și construcții de locuințe, care să stabilească soluțiile optime de încălzire a volumelor construite, prin dimensionarea corespunzătoare a instalațiilor de încălzire și reducerea la minimum a pierderilor de căldură, astfel încât să se asigure încărcarea în limitele de temperatură prevăzute în prezentul decret.

Art. 20. — Ministerul Energiei Electrice, împreună cu ministerele și comitetele executive ale consiliilor populare județene și al municipiului București, mări consumatoare de energie termică, vor elabora în termen de 90 de zile de la data aprobării prezentului decret programul pentru extinderea termoficării industriale și urbane prin racordarea de noi consumatori de energie termică la instalațiile existente, precum și prin construirea de noi centrale de termoficare cu funcționare pe combustibilii solizi. În același termen, Ministerul Energiei Electrice va întocmi studiul pentru utilizarea reziduurilor menajere drept combustibil în centrale mici și mijlocii pentru încălzit și apă caldă.

Art. 27. — Ministerul Energiei Electrice, împreună cu Ministerul Aprovizionării Tehnico-materiale și Controlului Gospodării Fondu-

rilor Fixe și cu Inspectoratul General de Stat pentru Directivare și Control în Proiectarea și Executarea Construcțiilor vor elabora în termen de 90 de zile de la data aprobării prezentului decret, cu participarea institutelor de proiectare de specialitate, normative unice republicane privind iluminatul în industrie și alte spații productive, instalații în aer liber, spații administrative, drumuri publice și uzinale, spații comerciale, edificii social-culturale și altele; în același termen se vor elabora normative pentru iluminat și alte utilizări casnice, astfel încât să se asigure un iluminat rațional, diferențiat în funcție de mărimea suprafețelor de locuit, cât și funcționarea normală a mașinilor și aparatelor electrocasnice la un regim normal de exploatare.

Art. 28. — În scopul exercitării unui control riguros asupra consumului de energie electrică și gaze naturale, se vor introduce contoare la toți consumatorii din economie, pentru energia electrică, până la 31 decembrie 1974, iar pentru gaze naturale, eșalonat până la finele anului 1975; după expirarea acestor termene se interzice livrarea de energie electrică, respectiv de gaze naturale, fără contorizare. Ministerul Industriei Construcțiilor de Mașini-Unelte și Electrotehnicii va asigura livrarea cantităților necesare de contoare pentru energie electrică și gaze naturale.

CAPITOLUL VI

Dispoziții finale

Art. 29. — Ministerele, centralele industriale, marile întreprinderi vor lua măsuri în cadrul normelor unificate de structură aprobate, pentru organizarea corespunzătoare a activității energetice în scopul de a asigura o concepție și coordonare unitară a tuturor activităților privind utilizarea și valorificarea resurselor energetice de toate felurile.

Art. 30. — Ministerul Aprovizionării Tehnico-materiale și Controlului Gospodării Fondurilor Fixe, Comitetul de Stat al Planificării, Direcția Centrală de Statistică vor elabora și propune Consiliului de Miniștri spre aprobare, în termen de 30 de zile de la data aprobării prezentului decret, propuneri de îmbunătățire a sistemului informațional în domeniul urmării consumurilor de combustibil și energie electrică pe destinații.

Art. 31. — În scopul asigurării unei politici unitare în domeniul utilizării judicioase a resurselor de combustibil și energie și gospodăririi raționale a acestora, se înființează Comisia permanentă pentru coordonarea, avizarea și controlul consumurilor de combustibil, energie electrică și termică, formată din reprezentanți ai Ministerului Aprovizionării Tehnico-materiale și Controlului Gospodării Fondurilor Fixe, Comitetului de Stat al Planificării, Ministerului Minelor, Petrolului și Geologiei, Ministerului Industriei Chimice, Ministerului Energiei Electrice, Consiliului Național pentru Știință și Tehnologie și Comisiei Republicane de Rezerve Geologice.

Art. 32. — Ministerele, celelalte organe centrale, comitetele executive ale consiliilor populare județene și al municipiului București, centralele, întreprinderile, celelalte unități vor trece defaldă la revizuirea normelor de consum și la stabilirea măsurilor necesare reducerii consumurilor de combustibil, energie electrică și termică pe secții, ateliere, locuri de muncă, care să asigure realizarea imediată a prevederilor prezentului decret, precum și încărcarea în nivelurile de consum reduse stabilite pentru anul 1973 și 1974, asigurând realizarea integrală a sarcinilor de plan.

Pentru problemele ce vizează activitatea pe întregul an 1974 și în perspectivă, ministerele, ceilalți titulari de plan, comitetele executive ale consiliilor populare și al municipiului București vor elabora în termen de 2 luni de la data aprobării prezentului decret programe de acțiune pe întreprinderi, centrale, ministere și consilii populare, în vederea dezvoltării resurselor de energie primară și economisirea acestora.

Aceste programe vor fi analizate și aprobate de Consiliul de Miniștri, care va urmări introducerea sarcinilor și măsurilor respective în planurile naționale de dezvoltare economico-socială și va controla aplicarea lor.

Art. 33. — Pe baza prevederilor prezentului decret, Ministerul Aprovizionării Tehnico-materiale și Ministerul de Interne vor elabora până la data de 1 decembrie 1973 programele de folosire rațională a combustibililor, carburanților și energiei,

adapate specificului activității lor, și le vor supune spre aprobare Consiliului de Stat.

Art. 34. — Consiliul de Stat va informa trimestrial Consiliul de Stat asupra modului în care se aduc la îndeplinire prevederile prezentului decret.

Art. 35. — Dispozițiile prezentului decret sînt obligatorii pentru ministere, celelalte organe centrale, organe locale ale administrației de stat, unități subordonate acestora, organizații cooperatiste și obștești, precum și pentru persoanele fizice.

Art. 36. — Încălcarea prevederilor prezentului decret atrage răspunderea disciplinară, materială, civilă, administrativă sau penală, după caz.

Art. 37. — Nerespectarea prevederilor avizelor date conform legii cu privire la folosirea combustibililor și a energiei constituie contravenție și se sancționează cu amendă de la 2.000 — 10.000 de lei, dacă fapta nu este săvârșită în astfel de condiții încât, potrivit legii penale, este considerată infracțiune.

Art. 38. — Constituie contravenție și se sancționează cu amendă de la 700 — 2.000 de lei următoarele fapte, dacă nu sînt săvârșite în astfel de condiții încât, potrivit legii penale, sînt considerate infracțiuni:

— neelaborarea programelor de optimizare a transporturilor, precum și efectuarea transporturilor în relații neoptimizate;

— neluarea măsurilor pentru elaburarea bilanșurilor energetice și neluarea măsurilor prevăzute pentru recuperarea resurselor energetice;

— încălcarea obligațiilor cu privire la încărcarea și urmărirea aplicării în produse a normelor și normativelor de consum de combustibil, carburanți și energie.

Art. 39. — Încălcarea prevederilor prezentului decret privitoare la limitarea vitezei de circulație constituie contravenție și se sancționează potrivit dispozițiilor legale privind circulația pe drumurile publice.

Art. 40. — Vinzarea benzinei sau a altor carburanți de către personalul unităților socialiste de desfacere ori eliberarea documentelor pentru procurarea acestor produse cu încălcarea prevederilor legale constituie infracțiune de abuz în serviciu contra intereselor obștești și se pedepsește potrivit articolului 248 din Codul penal.

Art. 41. — Instruirea benzinei sau altor carburanți, aparținând unităților socialiste, sau a documentelor eliberate acestor unități pentru procurarea produselor menționate constituie infracțiunea de delapidare și se pedepsește potrivit art. 223 din Codul penal.

Art. 42. — Vinzarea de către persoanele fizice în scopul realizării de profit a benzinei sau a altor carburanți, ori a documentelor eliberate pentru procurarea acestor produse constituie infracțiune de speculă și se pedepsește potrivit art. 265 din Codul penal.

Art. 43. — Prezentul decret intră în vigoare pe data de 18 noiembrie 1973.

Orice dispoziții contrare prezentului decret se abrogă.

CAPITOLUL V

Asigurarea și utilizarea judicioasă a combustibililor și energiei pentru încălzit, iluminat, precum și pentru utilizări casnice și edilitare

Art. 23. — Ministerul Industriei Construcțiilor de Mașini Grele, Ministerul Industriei Construcțiilor de Mașini-Unelte și Electrotehnicii, celelalte ministere producătoare de mașini și utilaje, împreună cu Consiliul Național pentru Știință și Tehnologie vor cerceta, proiecta și pune în fabricație noi tipuri de mașini, instalații și motoare, cu randamente energetice ridicate, care să conducă la reducerea consumurilor de combustibil și carburanți; în termen de 3 luni vor prezenta Consiliului de Miniștri studiile și programul etapizat de realizare a perfecționărilor în domeniul fabricației de mașini și motoare.

tul spațiilor productive, birourilor, magazinelor, tuturor locurilor publice, străzilor, șoselelor și locuințelor, conform limitelor, restricțiilor și precizărilor prevăzute în anexa 2 care face parte integrantă din prezentul decret.

Art. 24. — În vederea utilizării judicioase a resurselor de combustibil, energie termică și electrică pentru încălzit, iluminat, precum și pentru utilizări casnice și edilitare, se vor lua măsuri de raționalizare și limitare a strictului necesar a temperaturilor de încălzire în halele industriale, alte spații închise de producție, locuințe și alte încăperi, precum și a ilumina-

Președintele Consiliului de Stat
NICOLAE CEAUȘESCU

București, 17 noiembrie 1973

viața internațională

PE AGENDA SESIUNII ADUNĂRII GENERALE A O. N. U.

„SITUAȚIA SOCIALĂ A TINERETULUI LUMII”

- punct înscris din inițiativa României

NATIUNILE UNITE 17 (Corespondență de la C. Alexandrova) : Problemele și nevoile tineretului general, participarea sa activă în viața socială, economică și politică, inclusiv în procesul complex de adoptare a deciziilor de lansare a dirijării științifice și progresului tehnologic, precum și în viața politică internațională — sînt doar câteva dintre subiectele complexe abordate în cadrul dezbaterilor din Comitetul nr. 3 al Adunării Generale cu prilejul analizei raportului secretariatului general prezentat la punctul propus de România privind „Situația socială a tineretului lumii”.

Problemele tineretului general deosebite marile națiuni și de aceea guvernul Austriei apreciază că participarea Organizației Națiunilor Unite și a Agenției de Dezvoltare Economică și Socială la studierea și analiza lor profundă, urmată de propuneri și soluții, ar fi extrem de valoroasă și utilă, declară reprezentantul acestei țări, Buenther Birbaum.

Reprezentantul Republicii Burundi, în intervenția sa, a afirmat că tineretul este confruntat cu înfruntarea cu politica de apartheid, discriminarea rasială și oprimarea colonialistă. În ultimii ani, însă, tinerii din teritoriile coloniale au dus mîna de armă, devenind forța cea mai de nădejde a mișcărilor de eliberare națională din aceste zone, a spus el.

Gerald van Oren (Olanda) sublinia, la rîndul său, că una dintre ideile esențiale ale raportului secretariatului general este chemarea urgentă la înlesnirea participării tineretului la toate nivelurile activității sociale și politice a națiunilor, nu numai în faza executivă, ci și în luarea hotărîrilor.

Deleazul Bahreinului, Yousof Al-Khaila, a apreciat că O.N.U., agențiile sale specializate, cînt și etapele industriale ale lumii își pot aduce o contribuție substanțială la ameliorarea situației tineretului din unele țări în curs de dezvoltare, prin organizarea de programe de

educație și formare de cadre, acordarea de burse, asistență de plan regional și intensificarea cooperării internaționale în domeniile care implică participarea tineretului general. Reprezentantul Organizației Mondiale a Sănătății, S. A. Malafatopoulos, sublinia că, deși consumul de stupefianți este considerat în unele state drept o boală, el constituie, de fapt, simptomul unei boli care are rădăcina în condițiile economice și sociale, în locul neglijat rezervat, în unele state, tineretului, în condițiile grele de luptă cu viciile vechi, cu neadecvatele sociale și discriminarea.

Condamnare hotărîtă a politicii de apartheid

NATIUNILE UNITE 17 (Agerpres) : Comitetul politic special al Adunării Generale a adoptat un grup de rezoluții referitoare la lupta împotriva politicii de apartheid.

Una dintre rezoluții condamnă regimul de la Pretoria pentru „actele sale inumane repetate” și sfidarea rezoluțiilor Adunării Generale și ale Consiliului de Securitate, care cer curmarea politicii de apartheid. Într-o altă rezoluție se cere intensificarea eforturilor împotriva politicii de apartheid și să se elaboreze programe de acțiune în acest sens în lumina recomandărilor O.N.U.

In favoarea năzuințelor de unitate ale poporului coreean

Dezbaterei în Comitetul Politic

NATIUNILE UNITE 17 — (De la corespondența noastră) : Începerea imediată a oricărei amestec străin în treburile interne ale poporului coreean, desființarea așa-ziselor Comisii a Națiunilor Unite pentru Unificarea și Refacerea Coreei și dizolvarea așa-numitului Comandament al O.N.U. din Coreea de sud, Interzicerea folosirii forțelor armate străine din această parte a Coreei și retragerea lor din această regiune sînt elementele principale ale dezbaterilor asupra „problemei coreene”, care au loc în Comitetul Politic al Adunării Generale.

Ambasadorul U.R.S.S. la O.N.U., Iakov Malik, a salutat primele contacte intervenite între nordul și sudul Coreei, subliniind că pentru a facilita progresul pe calea reunificării acestei țări trebuie să se pună capăt imediat intervențiilor străine în treburile interne coreene.

Ambasadorul Cehoslovaciei, Milos Vajvoda, a declarat că țara sa se opune cu fermitate propunerii de înțelegere a celor două părți ale Coreei în O.N.U., intrucît transparența ei în practică ar însemna permanentizarea scindării țării.

Reprezentantul Cubei, ambasadorul Alarcón de Quesada, s-a pronunțat pentru dizolvarea imediată a Comandamentului O.N.U. care, timp de peste două decenii, a slujit drept instrument pentru continuarea intervențiilor și amestecului în afacerile interne ale acestei țări.

Reprezentantul Zair, Ipoie Bakandasi, a scrijinit protestul de rezoluție al țării sale și nealiniate.

ORIENTUL APROPIAT

Reprezentantul președintelui Consiliului de Stat al României a fost primit de președintele Republicii Irak

BAGDAD 17 (Agerpres) : La 17 noiembrie, Mircea Malita, reprezentantul președintelui Consiliului de Stat al Republicii Socialiste România, a fost primit de președintele Republicii Irak, Ahmed Hassan al-Bakr, căruia i-a remis un mesaj personal din partea tovarășului Nicolae Ceaușescu.

Președintele Republicii Irak a exprimat mulțumiri pentru mesajul primit și a adresat președintelui Consiliului de Stat al Republicii Socialiste România, Nicolae Ceaușescu, urări de prosperitate și continuu progres poporului român.

Cu prilejul prezentei mesajului a avut loc un schimb de păreri privind situația din Orientul Mijlociu și perspectivele soluționării problemelor din această zonă, în vederea unei păci juste, în interesul tuturor popoarelor, precum și stadiul actual și dezvoltarea relațiilor dintre România și Irak.

În timpul șederii sale la Bagdad, Mircea Malita a avut, de asemenea, o întrevvedere cu ministrul Afacerilor externe al Republicii Irak, Murad Saeed Abdel Baqi. La întrevvedere a asistat Gheorghe Vasile, ambasadorul României la Bagdad.

A continuat schimbul de prizonieri între Egipt și Israel

Din Cairo și Tel Aviv se anunță că, sîmbătă, a continuat schimbul de prizonieri între Egipt și Israel și evacuarea civililor răniți din orașul Suez.

Amnarea reuunilor mixte dintre oțierii egipteni și israelieni

CAIRO 17 (Agerpres) : Cotidianul „Al-Ahram” din Cairo a anunțat că, sîmbătă, s-a desfurat un schimb de prizonieri între Egipt și Israel și evacuarea civililor răniți din orașul Suez.

Amnarea reuunilor mixte dintre oțierii egipteni și israelieni, care fusese în principiu stabilită pentru duminică, pînă cînd contactele internaționale vor da un rezultat concret.”

COMUNICAT

cu privire la vizita oficială în R.D. Germană a ministrului afacerilor externe al României

Ministrul afacerilor externe al Republicii Socialiste România, George Macovecu, a făcut o vizită oficială de prietenie în Republica Democrată Germană, la invitația ministrului afacerilor externe al Republicii Democratice Germane, Otto Winzer, în perioada 13-17 noiembrie 1973.

În timpul vizitei, ministrul afacerilor externe al Republicii Socialiste România, George Macovecu, a fost primit de Erich Honecker, prim-secretar al Comitetului Central al Partidului Socialist Unit din Germania și de Horst Sindermann, președintele Consiliului de Miniștri al Republicii Democratice Germane.

În comunicat se arată că ministrul afacerilor externe al României și R. D. Germane au efectuat, în atmosferă de înțelegere cordială, înțelegere deplină și stimă reciprocă, un schimb amplu și rodnic de păreri cu privire la stadiul actual și perspectivele relațiilor dintre cele două țări, precum și în legătură cu unele probleme internaționale actuale.

Cel doi miniștri au constatat cu deosebită satisfacție că, în spiritul convorbirilor dintre tovarășii Nicolae Ceaușescu, secretar general al Partidului Comunist Român, președintele Consiliului de Stat al Republicii Socialiste România, și Erich Honecker, prim-secretar al Comitetului Central al Partidului Socialist Unit din Germania, avute în mai 1972 la București, relațiile de colaborare multilaterală și alianță frățoasă dintre România și R. D. Germană se dezvoltă cu succes, pe baza principilor marxism-leninismului și internaționalismului socialist, în concordanță cu Tratatul de prietenie, colaborare și asistență mutuală.

Ministrul a relevat dezvoltarea pozitivă a schimburilor de mărfuri dintre cele două țări, au subliniat importanța cooperării și specializării în producție și au apreciat activitatea

fructuoasă a Comisiei mixte guvernamentale de colaborare economică.

El a constatat că, de la încheierea Tratatului de prietenie, au fost înregistrate în continuare progrese în dezvoltarea bazei juridice a relațiilor de colaborare dintre ministere, instituții culturale, științifice și de învățămînt, precum și în domeniul turismului.

Cel doi miniștri au exprimat dorința guvernelor lor de a extinde și diversifica în continuare colaborarea pe multiple planuri dintre Republica Socialistă România și R.D. Germană, pe măsura posibilităților merite crescînde ale celor două țări, în folosul ambelor popoare, în interesul unității țărilor socialiste, al cauzei socialismului și păcii în Europa și în întreaga lume. Ei au subliniat hotărîrea guvernelor lor de a contribui permanent la dezvoltarea relațiilor de prietenie și a colaborării multilaterale cu statele participante la Tratatul de la Varșovia și cu țările membre ale C.A.E.R. cu celelalte țări socialiste.

Ministrul și-au exprimat satisfacția față de tendințele pozitive ce se manifestă pe continentul european și au subliniat contribuția Uniunii Sovietice și a celorlalte țări socialiste în realizarea și dezvoltarea acestor tendințe. Ei au evidențiat că Conferința pentru securitate și cooperare în Europa oferă un cadru politic propice acordării de către reprezentanții tuturor statelor participante, pe baza deplinei egalități în drepturi, a problemelor de interes major pentru consolidarea destinderii, înțelegerei și colaborării între popoarele continentului, pentru garantarea unei securități trainice. Ministrul și-au reafirmat hotărîrea guvernelor lor de a acționa în direcția încheierii cu succes și cât mai curînd posibil a conferinței.

Ministrul a asigurat poporul fratelui vietnamez de ajutorul și sprijinul multilateral în continuare al țării lor.

Ambii miniștri s-au pronunțat hotărît împotriva prizonierii și terorii față de forțele progresiste și democratice din Chile și au cerut energie eliberare imediată a secretarului general al Partidului Comunist din Chile și a tuturor patrioților întemnițați.

Cel doi miniștri și-au exprimat satisfacția în legătură cu încetarea focului în Orientul Apropiat. Ei s-au pronunțat pentru realizarea nelîntărită a rezoluțiilor Consiliului de Securitate al O.N.U. care trebuie să ducă la o reglementare pașnică și echitabilă a conflictului din Orientul Apropiat.

Încheierea convorbirilor, cel doi miniștri și-au exprimat deplina satisfacție față de rezultatele acestor convorbiri, care au permis, precum și promovarea consultărilor și schimbului de păreri, la diverse niveluri, între ministerele afacerilor externe.

Ministrul afacerilor externe al Republicii Socialiste România, George Macovecu, și ministrul afacerilor externe al Republicii Democratice Germane, Otto Winzer, sînt în vizită oficială în România. Invitația a fost acceptată cu plăcere.

Ministrul român de externe s-a însoțit sîmbătă la Capitală. La soțirea la aeroportul Otopeni, George Macovecu și-a fost întîmpinat de Vasile Gliga și Cornel Facoste, adjuncți ai ministrului, de funcționari superiori din M.A.E.

A fost de față Joachim Löschner, ministrul de externe al Germaniei, și R. D. Germane la București.

La plecarea spre patrie, ministrul român al afacerilor externe a fost condus la aeroport de Otto Winzer, ministrul afacerilor externe al R.D.G., Herbert Krollkowski, adjuncți ai ministrului de externe, George Macovecu, și de ambasadorul României la Berlin, Vasile Vlad, și de membri ai ambasadelor.

Sedința Comisiei permanente C. A. E. R. pentru industria alimentară

ULAN BATOR 17 (Agerpres) : La Ulan Bator a avut loc sedința Comisiei permanente a C.A.E.R. pentru industria alimentară. Au fost examinate probleme ale coordonării în legătură cu adîncirea și perfecționarea colaborării în acest domeniu.

La lucrările sedinței au participat reprezentanții din Bulgaria, Cehoslovacia, Cuba, R. D. Germană, Mongolia, Polonia, România, Ungaria și Uniunii Sovietice.

ÎNCHIEIEREA CONVORBIRILOR ANGLO-FRANCEZE

LONDRA 17 (Corespondență de la N. Plopan) : Sîmbătă s-au încheiat convorbirile dintre președintele Franței, Georges Pompidou, și primul ministru britanic, Edward Heath. Întîlnirea a avut loc în cadrul pregătirilor politico-diplomatice pentru conferința din Omskiy Mijlociu, relațiile Est-Vest, raporturile dintre Piața comună, Statele Unite, Japonia.

În domeniul relațiilor bilaterale, întîlnirea Heath — Pompidou a culminat cu semnarea Tratatului anglo-francez referitor la construirea tunelului pe sub Canalul Mîncii.

PHENIAN SOSIEREA DELEGAȚIEI ECONOMICE GUVERNAMENTALE ROMÂNE

PHENIAN 17 (Agerpres) : La 16 noiembrie a sosit la Phenian delegația economică guvernamentală română, condusă de Ion Păian, vicepreședinte al Consiliului de Miniștri, ministrul comerțului exterior, președintele părții române în comisia interguvernamentală consultativă în problemele relațiilor economice și tehnico-științifice dintre Republica Socialistă România și Republica Populară Democrată Coreeană, pentru a participa la lucrările sesiunii a 4-a a comisiei.

La sosire, tovarășul Ion Păian a fost întîmpinat de Toi Jai U, vicepremier al Consiliului Administrativ al R.P.D. Coreene, și de membrii și experții delegației guvernamentale a R.P.D. Coreene.

Au fost de față, de asemenea, Dumitru Popa, ambasadorul României la Phenian, și membri ai ambasadei române.

Fidel Castro despre sarcinile actuale ale oamenilor muncii cubanezi

HAVANA 17 (Corespondență de la M. Fabian) : În cuvîntarea rostită la festivitatea de încheiere a lucrărilor celui de-al XIII-lea Congres al Centralei Oamenilor Muncii din Cuba, Fidel Castro, prim-secretar al C.C. al P.C. din Cuba, primul ministru al Guvernului Revoluționar al Republicii Cuba, a relevat semnificația deosebită a acestui congres, arînd că dezbaterile au demonstrat nivelul înalt al conștiinței politice și revoluționare a oamenilor muncii cubanezi, ai căror reprezentanți au examinat probleme hotărîtore pentru evoluția procesului revoluționar în Cuba.

Caracterizînd congresul ca un prim pas pe calea obținerii unei eficiențe maxime a economiei și a asigurării participării corespunzătoare a oamenilor muncii la rezolvarea problemelor economice, primul secretar al C.C. al P.C. din Cuba a subliniat că îndeplinirea acestor obiective reprezintă principala sarcină a P.C. din Cuba, a organizațiilor politice și de masă ale țării pentru următorii ani. Fidel Castro a arătat, totodată, că în prezent, are loc dezvoltarea planului cincina, care trebuie să ducă la îndeplinirea acestor obiective economice cubaneze pînă în anul 1980, care urmează a fi adoptat în anul 1975 de primul Congres al P.C. din Cuba.

R. F. G. Congresele Partidului Liber-Democrat și Uniunii Creștin-Democrate

Atenția observatorilor de aici este reînnoită în această perioadă de congrese ale partidelor politice care au o pondere de seamă în viața politică a Republicii Federale Germane. Astfel, între 12-14 noiembrie s-a desfășurat cel de-al 24-lea congres al Partidului Liber-Democrat (P.L.D.), participînd, alături de Partidul Social-Democrat, mentalitățile guvernamentale — astăzi urmînd a se deschide la Hamburg congresul Uniunii Creștin-Democrate (U.C.D.), principalul partid de opoziție.

Politică externă a Republicii Federale Germane a reprezentat un capitol important al congresului. În acest context a fost afirmată în mod ferm poziția P.L.D. în favoarea destinderii internaționale, pentru cooperare între state cu orientări sociale diferite, pentru întărirea și adîncirea relațiilor cu țările socialiste, în cuvîntarea sa, Walter Scheel, vicecancelarul și ministrul de externe al R.F.G., a subliniat că în Europa are loc un

Creștin-Democrate a fost pregătit în lumina preocupărilor acestui partid și a ameliorării pozițiilor pe schimbul vest-german. Este știut că la ultimele alegeri, U.C.D. a obținut 35,2 la sută din numărul voturilor exprimate (împreună cu aliatul său Uniunea Social-Creștină (U.S.C.), 44,9 la sută), ceea ce, pe de o parte, arată că aderenții săi reprezintă o parte apreciabilă a corpului electoral; pe de altă parte, rezultatele arată că spirîntul său erau în scădere, dat fiind că în 1969, volanții pentru U.C.D. au reprezentat 36,8 la sută din total (46,1 la sută împreună cu U.S.C.). Ca urmare, în Bundestag au intrat 172 deputați U.C.D. în 1972, față de 193 în 1969.

În aceste condiții, U.C.D. a întreprins un șir de schimbări în ce privește componența organelor de conducere. Rainer Barzel demisionează din funcția de președinte. Dar ceea ce s-a considerat ca fiind deosebit de important și de urgent este elaborarea, în perspectiva viitoarelor alegeri, a unui program nou; după toate indicațiile, U.C.D. năzuiește să steargă imaginea unei opoziții sterile, care nu ar avea alt rol decît să spună „nu” față de orice măsură sau acțiune a guvernului.

Această dorință a apărut clar încă la congresele U.C.D. la nivelul landurilor, neglijătoare ale congresului federal, fiind apreciată ca o reflectare a dezideratului alegătorilor de a se realiza o colaborare constructivă între forțele politice ale țării.

Cel de-al 22-lea congres al Uniunii

N. S. STANESCU

AGENTIILE DE PRESĂ TRANSMIT:

Ambasadorul României la Dacca, Iosif Chivu, a avut o

întrevvedere cu Zillur Rahman, secretarul general al partidului Liga Awami, partid de guvernămînt în Republica Bangladesh. În cursul întrevederii, care s-a desfășurat într-o atmosferă cordială, au fost discutate probleme de interes reciproc.

Australia a hotărît să sîsteze asistența economică acordată regimului de la Pnom Penh — informează din Canberra agenția T.A.S.S., referindu-se la relații ale creștel locale.

Sedința Comisiei mixte cehoslovaco-vest-germane, înființată în baza acordu-

lui comercial pe termen lung dintre cele două țări, s-a desfășurat la Praga.

In saloanele Bibliotecii Naționale din Montevideo s-a deschis sesiunea de artă populară românească. La vernisaj, Jose Maria Gamio, director general al Ministerului Educației și Culturii din Uruguay, a subliniat contribuția României la îmbogățirea tezaurului culturii universale, poziția activă a țării noastre în promovarea relațiilor bilaterale în acest domeniu. Ambasadorul României la Montevideo, Valeriu Pop, a relevat, la rîndul său, contribuția schimburilor culturale la stringerea legăturilor dintre România și țările latino-americane.

MISIUNEA „SKYLAB-3”

HOUSTON 17 (Agerpres). Echipajul misiunii „SkyLab-3” a reușit să facă joncțiunea cu laboratorul orbital.

Sîmbătă, după ce a fost efectuată o verificare a tuturor instalațiilor și punerea la punct a interiorului, în vederea îndeplinirii misiunii. Programul primei

Un moment remarcabil în dezvoltarea solidarității și prieteniei dintre România și Guinea-Bissau

Întregul său sprîjn pînă la izbînda finală. Declarația comună exprimă dorința de prietenie și recunoștință P.A.I.G.C. pentru sprijinul larg și consecvent, pentru ajutorul permanent, acordate de P.C.R. de poporul român, pe plan politic, diplomatic, moral și material, luptei de eliberare națională din Guinea-Bissau.

Însemnătatea deosebită a actualei vizite — prima pe care o efectuează în țara noastră o delegație a P.A.I.G.C. după actul istoric al proclamării republicii — constă în faptul că ea a dat expresie nu numai voinței comune de a face ca bunele relații stabilite între P.C.R. și P.A.I.G.C. să se dezvolte mai departe, ci și să găsească o continuare firească, o evoluție logică în relațiile pe linie de stat. Declarația semnata de secretarii generali ai celor două țări reprezintă — așa cum a subliniat tovarășul Nicolae Ceaușescu — un document care pune pe bază noi și relațiile dintre aceste state noișire”. În temeiul actului de recunoaștere oficială de către Re-

publica Socialistă România a Republicii Guinea-Bissau, cele două state au hotărît să stabilizeze imediat relațiile diplomatice la nivel de ambasadă. În același timp, s-au pus bazele trainice cooperării multilaterale dintre cele două state, o expresie concretă în acest sens fiind hotărîrea de a se crea o comisie mixtă de colaborare — pentru extinderea și diversificarea relațiilor în domeniile politice, economice, tehnice și culturale.

În cadrul schimbului de păreri în problemele internaționale s-a apreciat de realizarea unei largi colaborări pe plan național, a coeziunii și unității de acțiune a tuturor forțelor naționale, a acțiunii militanților pentru independență națională, pe deasupra oricăror deosebiri în ce privește concepțiile politico-ideologice sau orientările cu privire la formele de luptă, la căile dezvoltării sociale după obținerea independenței. Necesitatea imperioasă a unității este evidentă și în ceea ce privește afirmarea dreptului imprescriptibil al popoarelor de a utiliza și îmbina toate căile și mijloacele de luptă, inclusiv lupta armată, pentru lichidarea dominației străine și dezvoltarea de sine stătătoare

Documentul semnata la București reflectă identitatea de vederi într-un șir de probleme fundamentale ale actualității internaționale actuale, referirile la Vietnam, Cambodgia, Orientul Apropiat punînd în evidență concluzia comună a necesității de a se acționa militanților pentru respectarea dreptului popoarelor de a dispune de propria lor soartă, pentru reglementarea conflictelor pe căi politice, aplicarea strictă a înțelegerilor realizate în acordul domeniului internațional unei păci trainice și durabile. Ambele țări întrec convingerea că viața internațională reclamă în mod imperios participarea activă a tuturor statelor la soluționarea problemelor majore ale omenirii. Intensificarea luptei maselor, popoarelor pentru abolirea definitivă a politicii imperialiste de forță și dominație, pentru democratizarea vieții politice internaționale prin instaurarea relațiilor noi, de egalitate și respect între toate popoarele.

Întreaga desfășurare a vizitei delegației P.A.I.G.C. ilustrează relațiile strînse ale partidului și statului nostru cu mișcările de eliberare națională și cu noul stat independent, legăturile puternice, trainice, stimulative și respectuos reciproc. Saluțînd rezultatele vizitei delegației P.A.I.G.C., prietenia cu poporul din Guinea-Bissau, căruia îi dorim deplin succes în lupta pentru victoria cauzelor sale drepte.

Un factor hotărît pentru cooperarea și consolidarea independentenței naționale îl constituie — așa cum se subliniază și în declarația comună — un schimb tot mai larg și mai intens de idei și de experiență între țările angajate în lupta de eliberare. Experiența demonstrată că succesele luptei de eliberare depind în măsură esențială

de ambele părți că mutațiile care au avut loc pe arena mondială, noul curs spre destindere și colaborare exercită o influență pozitivă și în ceea ce privește afirmarea mișcărilor de eliberare. Avînd sprijinul țărilor socialiste, al celorlalte forțe progresiste, antimperialiste, mișcările de eliberare națională au născut într-un ritm înalt, superior, de dezvoltare, se bucură de o recunoaștere tot mai largă, bazată pe normele dreptului internațional, ca reprezentanți autentici ale popoarelor lor. În această privință, concludență este însăși recunoașterea de către Adunarea Generală a O.N.U. a statului suveran Guinea-Bissau, a mișcărilor de eliberare din Angola și Mozambic.

Un factor hotărît pentru cooperarea și consolidarea independentenței naționale îl constituie — așa cum se subliniază și în declarația comună — un schimb tot mai larg și mai intens de idei și de experiență între țările angajate în lupta de eliberare. Experiența demonstrată că succesele luptei de eliberare depind în măsură esențială

de ambele părți că mutațiile care au avut loc pe arena mondială, noul curs spre destindere și colaborare exercită o influență pozitivă și în ceea ce privește afirmarea mișcărilor de eliberare. Avînd sprijinul țărilor socialiste, al celorlalte forțe progresiste, antimperialiste, mișcările de eliberare națională au născut într-un ritm înalt, superior, de dezvoltare, se bucură de o recunoaștere tot mai largă, bazată pe normele dreptului internațional, ca reprezentanți autentici ale popoarelor lor. În această privință, concludență este însăși recunoașterea de către Adunarea Generală a O.N.U. a statului suveran Guinea-Bissau, a mișcărilor de eliberare din Angola și Mozambic.

Un factor hotărît pentru cooperarea și consolidarea independentenței naționale îl constituie — așa cum se subliniază și în declarația comună — un schimb tot mai larg și mai intens de idei și de experiență între țările angajate în lupta de eliberare. Experiența demonstrată că succesele luptei de eliberare depind în măsură esențială

de ambele părți că mutațiile care au avut loc pe arena mondială, noul curs spre destindere și colaborare exercită o influență pozitivă și în ceea ce privește afirmarea mișcărilor de eliberare. Avînd sprijinul țărilor socialiste, al celorlalte forțe progresiste, antimperialiste, mișcările de eliberare națională au născut într-un ritm înalt, superior, de dezvoltare, se bucură de o recunoaștere tot mai largă, bazată pe normele dreptului internațional, ca reprezentanți autentici ale popoarelor lor. În această privință, concludență este însăși recunoașterea de către Adunarea Generală a O.N.U. a statului suveran Guinea-Bissau, a mișcărilor de eliberare din Angola și Mozambic.

Un factor hotărît pentru cooperarea și consolidarea independentenței naționale îl constituie — așa cum se subliniază și în declarația comună — un schimb tot mai larg și mai intens de idei și de experiență între țările angajate în lupta de eliberare. Experiența demonstrată că succesele luptei de eliberare depind în măsură esențială

de ambele părți că mutațiile care au avut loc pe arena mondială, noul curs spre destindere și colaborare exercită o influență pozitivă și în ceea ce privește afirmarea mișcărilor de eliberare. Avînd sprijinul țărilor socialiste, al celorlalte forțe progresiste, antimperialiste, mișcările de eliberare națională au născut într-un ritm înalt, superior, de dezvoltare, se bucură de o recunoaștere tot mai largă, bazată pe normele dreptului internațional, ca reprezentanți autentici ale popoarelor lor. În această privință, concludență este însăși recunoașterea de către Adunarea Generală a O.N.U. a statului suveran Guinea-Bissau, a mișcărilor de eliberare din Angola și Mozambic.

Un factor hotărît pentru cooperarea și consolidarea independentenței naționale îl constituie — așa cum se subliniază și în declarația comună — un schimb tot mai larg și mai intens de idei și de experiență între țările angajate în lupta de eliberare. Experiența demonstrată că succesele luptei de eliberare depind în măsură esențială